

Dalykas

Pagal SESV 263 straipsnį pateiktas prašymas panaikinti 2014 m. kovo 27 d. Komisijos sprendimą 2014/539/ES dėl valstybės pagalbos SA.34572 (2013/C) (ex 13/NN), kurią Graikija suteikė *Larco General Mining & Metallurgical Company SA* (OL L 254, 2014, p. 24).

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.
2. Priteisti iš *Larco Geniki Metalliftiki kai Metallourgiki AE* bylinėjimosi išlaidas.

⁽¹⁾ OL C 292, 2014 9 1.

**2018 m. vasario 5 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje *Dôvera zdravotná poisťovňa / Komisija*
(Byla T-216/15) ⁽¹⁾**

(Valstybės pagalba — Sveikatos draudimo įstaigos — Kapitalo didinimas, skolų grąžinimas, subsidijos ir rizikos suvienodinimo schema — Sprendimas, kuriuo konstatuojamas valstybės pagalbos nebuvimas — Sąvoka „valstybės pagalba — Sąvokos „įmonė“ ir „ekonominė veikla“ — Solidarumo principas — Valstybės kontrolė — Ekonominio pobūdžio veikla — Konkurencija dėl kokybės — Pelno siekiančių subjektų buvimas — Pelno siekimas, naudojimas ir paskirstymas — Teisės klaida — Vertinimo klaida)

(2018/C 104/32)

Proceso kalba: anglų

Šalys

Ieškovė: *Dôvera zdravotná poisťovňa, a.s.* (Bratislava, Slovakija), atstovaujama advokatų O. Brouwer ir A. Pliego Selie

Atsakovė: Europos Komisija, atstovaujama P.-J. Loewenthal ir L. Armati

Ieškovės pusėje į bylą įstojusi šalis: *Union zdravotná poisťovňa, a.s.* (Bratislava), atstovaujama iš pradžių advokatų E. Pijnacker Hordijk ir A. ter Haar, vėliau A. ter Haar

Atsakovės pusėje į bylą įstojusi šalis: Slovakijos Respublika, atstovaujama B. Ricziová

Dalykas

SESV 263 straipsniu grindžiamas ieškinys, kuriuo prašoma panaikinti 2014 m. spalio 15 d. Komisijos sprendimą (ES) 2015/248 dėl priemonių SA.23008 (2013/C) (ex 2013/NN), kurias Slovakijos Respublika įgyvendino dėl *Spoločná zdravotná poisťovňa, a. s.* (SZP) ir *Všeobecná zdravotná poisťovňa, a. s.* (VZP) (OL L 41, 2015, p. 25).

Rezoliucinė dalis

1. Panaikinti 2014 m. spalio 15 d. Komisijos sprendimą (ES) 2015/248 dėl priemonių SA.23008 (2013/C) (ex 2013/NN), kurias Slovakijos Respublika įgyvendino dėl *Spoločná zdravotná poisťovňa, a. s.* (SZP) ir *Všeobecná zdravotná poisťovňa, a. s.* (VZP).

2. Europos Komisija padengia savo, *Dôvera zdravotná poist'ovňa, a.s* ir *Union zdravotná poist'ovňa a.s* patirtas bylinėjimosi išlaidas.
3. Slovakijos Respublika padengia savo bylinėjimosi išlaidas.

⁽¹⁾ OL C 262, 2015 8 10.

2018 m. vasario 5 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje *Pari Pharma / EMA*

(Byla T-235/15) ⁽¹⁾

(Galimybė susipažinti su dokumentais — Reglamentas (EB) Nr. 1049/2001 — EMA turimi dokumentai, gauti su paraiška išduoti leidimą pateikti rinkai vaistą *Vantobra* — Sprendimas suteikti galimybę trečiajam asmeniui susipažinti su dokumentais — Su komercinių interesų apsauga susijusi išimtis — Bendrosios konfidencialumo prezumpcijos nebuvimas)

(2018/C 104/33)

Proceso kalba: anglų

Šalys

Ieškovė: *Pari Pharma GmbH* (Štarnbergas, Vokietija), atstovaujama advokatų M. Epping ir W. Rehmans

Atsakovė: Europos vaistų agentūra (EMA), atstovaujama T. Jabłoński, A. Rusanov, S. Marino, A. Spina ir N. Rampal Olmedo

Atsakovės pusėje į bylą įstojusios šalys: Prancūzijos Respublika, atstovaujama D. Colas ir J. Traband, *Novartis Europharm Ltd* (Kamberlis, Jungtinė Karalystė), atstovaujama advokato C. Schoonderbeek

Dalykas

SESV 263 straipsniu grindžiamas prašymas panaikinti 2015 m. balandžio 24 d. EMA sprendimą EMA/271043/2015, kuriuo pagal 2001 m. gegužės 30 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1049/2001 dėl galimybės visuomenei susipažinti su Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos dokumentais (OL L 145, 2001, p. 43; 2004 m. specialusis leidimas lietuvių k., 1 sk., 3 t., p. 331) trečiajam asmeniui suteikta galimybė susipažinti su dokumentais, kuriuose yra informacijos, pateiktos su paraiška išduoti leidimą pateikti rinkai vaistą *Vantobra*.

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.
2. *Pari Pharma GmbH*, be savo bylinėjimosi išlaidų, padengia Europos vaistų agentūros (EMA) patirtas bylinėjimosi išlaidas, įskaitant išlaidas, susijusias su procedūra dėl laikinųjų apsaugos priemonių taikymo.
3. Prancūzijos Respublika padengia savo bylinėjimosi išlaidas.
4. *Novartis Europharm Ltd* padengia savo bylinėjimosi išlaidas.

⁽¹⁾ OL C 221, 2015 7 6.